



DELIBERAZIONE n. 03 del 17/12/2009

PROT. n. 725 del 22/12/2009

**DELIBERAZIONE
 DELL'ASSEMBLEA**

**CONVENZIONE OPERATIVA AUTORITA' D'AMBITO DI BOLOGNA - PROVINCIA
 O.d.G. 4**

1ª convocazione

L'anno duemilanove, il giorno 17 del mese di dicembre alle ore 7.00, in Bologna alla via Zamboni n. 13, presso la residenza provinciale in Bologna - sala del consiglio -, previa l'osservanza di tutte le formalità prescritte dalla convenzione istitutiva, viene convocata l'assemblea.

Constatato che alle ore 8.30 non sono state raggiunte le condizioni previste dalla convenzione istitutiva per dichiarare valida la seduta assembleare, si aggiorna la stessa, in seconda convocazione, alle ore 9.30 stesso giorno e stessa sede.

2ª convocazione

Sono presenti l'assessore all'ambiente e sicurezza del territorio della Provincia di Bologna, delegato dalla Presidente, i sindaci, ovvero gli assessori delegati dei Comuni convenzionati, come di seguito indicati:

ENTE		RAPPRESENTATO DA		QUOTA	P/A
1	Anzola dell'Emilia	Assessore	Mirna Cocchi	0,1246	P
2	Argelato	Sindaco	Andrea Tolomelli	0,1047	P
3	Baricella	Assessore	Gloria Bedeschi	0,0746	P
4	Bazzano	Assessore	Moreno Pedretti	0,0779	P
5	Bentivoglio	Sindaco	Vladimiro Longhi	0,0622	P
6	Bologna	Assessore	Maurizio Degli Esposti	3,4915	P
7	Borgo Tossignano				A
8	Budrio				A
9	Calderara di Reno	Vice Sindaco	Onofrio Dell'Orto	0,1355	P
10	Camugnano				A
11	Casalecchio di Reno	Assessore	Beatrice Grasselli	0,3415	P
12	Casalfiumanese	Sindaco	Roberto Poli	0,0477	P
13	Castel d'Aiano				A
14	Castel del Rio				A
15	Castel di Casio	Assessore	Marco Aldrovandi	0,0480	P
16	Castel Guelfo di Bologna				A
17	Castello d'Argile	Sindaco	Michele Giovannini	0,0742	P
18	Castello di Serravalle	Assessore	Cesare Giovanardi	0,0597	P
19	Castel Maggiore	Assessore	Massimo Magri	0,1739	P
20	Castel San Pietro Terme				A
21	Castenaso	Assessore	Alberto Biancoli	0,1469	P
22	Castiglione dei Pepoli				A
23	Crespellano				A
24	Crevalcore	Assessore	Mirco Querzà	0,1389	P
25	Dozza				A
26	Fontanelice				A
27	Gaggio Montano				A
28	Galliera				A
29	Granaglione				A

Per il 490 all'albo pretorio di Bologna
 dal 23.06.2010 al 07.05.2010
 Bologna, il 11.05.2010

15 maggio 2010
 IL SEGRETARIO GENERALE

17/12

del



30	Granarolo dell' Emilia	Assessore	Paolo Severi	0,1086	P
31	Grizzana Morandi	Assessore	Maurizio Berti	0,0547	P
32	Imola	Sindaco	Daniele Manca	0,6447	P
33	Lizzano in Belvedere				A
34	Loiano				A
35	Malalbergo	Assessore	Giampiero Spada	0,0943	P
36	Marzabotto				A
37	Medicina				A
38	Minerbio				A
39	Molinella	Assessore	Maurizio Gruppioni	0,1602	P
40	Monghidoro				A
41	Monterenzio				A
42	Monte San Pietro	Sindaco	Stefano Rizzoli	0,1186	P
43	Monteveglia	Assessore	Laura Nanni	0,0647	P
44	Monzuno				A
45	Mordano				A
46	Ozzano dell' Emilia	Assessore	Luca Lelli	0,1298	P
47	Pianoro				A
48	Pieve di Cento	Assessore	Luca Borsari	0,0814	P
49	Porretta Terme				A
50	Sala Bolognese	Sindaco	Valerio Toselli	0,0902	P
51	San Benedetto Val di Sambro	Sindaco	Gianluca Stefanini	0,0591	P
52	San Giorgio di Piano				A
53	San Giovanni in Persiceto	Assessore	Sanzio Zanotti	0,2616	P
54	San Lazzaro di Savena	Assessore	Giorgio Archetti	0,3006	P
55	San Pietro in Casale	Sindaco	Roberto Brunelli	0,1218	P
56	Sant'Agata Bolognese	Sindaco	Daniela Occhiali	0,0818	P
57	Sasso Marconi	Sindaco	Stefano Mazzetti	0,1530	P
58	Savigno	Sindaco	Augusto Casini Ropa	0,0425	P
59	Vergato	Assessore	Giuliana Degli Esposti	0,0874	P
60	Zola Predosa	Assessore	Simona Mastrocinque	0,1788	P
61	Provincia	Assessore	Emanuele Burgin	0,0164	P

Enti presenti	n. 35	Quote 7,9520
Enti aventi diritto al voto	n. 35	Quote 7,9520
Enti assenti	n. 26	Quote 2,0480

E' altresì presente il direttore dell'Autorità Marco Morselli.

Essendo regolarmente costituita l'assemblea, Emanuele Burgin assume la presidenza e dichiara aperta la seduta per la trattazione dell'oggetto in epigrafe.

L'ASSEMBLEA

Considerato:

- 1- che a decorrere dal 1 luglio 2009 è costituita l'Autorità d'Ambito di Bologna ai sensi della legge della Regione Emilia Romagna n. 10/2008;



- 2- che l'articolo 12, comma 2, lettera m), della Convenzione costitutiva dell'Autorità prevede che l'Assemblea approvi la convenzione con la Provincia per la gestione operativa degli adempimenti previsti dalla legge n. 10/2008;
- 3- che, in data 3 giugno 2009, l'Assemblea dell'Agenzia di ambito per i servizi pubblici di Bologna – ATO 5 ha approvato un testo di convenzione operativa deliberando altresì di sottoporre tale testo all'esame della prima assemblea dell'Autorità;

Visto:

- l'articolo 13, comma 7, della Convenzione costitutiva dell'Autorità d'Ambito di Bologna, il quale prescrive che in seconda convocazione l'assemblea è regolarmente costituita in presenza di un numero di membri rappresentanti almeno 1/3 degli Enti locali associati e almeno il 34% delle quote di partecipazione;
- l'articolo 13, comma 8, il quale prescrive che in seconda convocazione le deliberazioni dell'assemblea, per gli atti indicati al comma 2 dell'articolo 12, sono assunte a maggioranza assoluta delle quote degli Enti presenti e a maggioranza assoluta degli Enti presenti.

L'Assemblea

DELIBERA

diff

- di approvare il testo della convenzione operativa allegata alla presente deliberazione e di essa parte integrante:
- di dichiarare la presente deliberazione immediatamente eseguibile, ai sensi e per gli effetti dell'art. 134, comma 4, del D. Lgs. 18.8.2000, n. 267;
- di prevedere che la presente deliberazione sia pubblicata per quindici giorni consecutivi presso l'Albo Pretorio telematico della Provincia di Bologna, inserita nel sito web istituzionale dell'Autorità e trasmessa in via telematica a tutti gli Enti locali convenzionati.

10

SCRUTINIO

Enti presenti al voto	n. 35	Quote 7,9520
Votanti	n. 33	Quote 7,7441
Astenuti	n. 0	Quote 0
Favorevoli	n. 33	Quote 7,7441
Contrari	n. 0	Quote 0

ENTE	PRESENTE AL VOTO P = presente (vuoto) = assente	QUOTA	VOTAZIONE (S=Si; N=No; A=Astenuto)
Anzola dell'Emilia	P	0,1246	S
Argelato	P	0,1047	S
Baricella	P	0,0746	S
Bazzano	P	0,0779	S
Bentivoglio	P	0,0622	S
Bologna	P	3,4915	S
Borgo Tossignano		0,0471	
Budrio		0,1763	



Calderara di Reno	P	0,1355	S
Camugnano		0,0359	
Casalecchio di Reno	P	0,3415	S
Casalfiumanese		0,0477	
Castel d'Aiano		0,0350	
Castel del Rio		0,0279	
Castel di Casio	P	0,0480	S
Castel Guelfo di Bologna		0,0535	
Castello d'Argile	P	0,0742	S
Castello di Serravalle	P	0,0597	S
Castel Maggiore	P	0,1739	S
Castel San Pietro Terme		0,2040	
Castenaso	P	0,1469	S
Castiglione dei Pepoli		0,0720	
Crespellano		0,1021	
Crevalcore	P	0,1389	S
Dozza		0,0739	
Fontanelice		0,0342	
Gaggio Montano		0,0640	
Galliera		0,0691	
Granaglione		0,0375	
Granarolo dell'Emilia	P	0,1086	S
Grizzana Morandi	P	0,0547	S
Imola	P	0,6447	S
Lizzano in Belvedere		0,0385	
Loiano		0,0577	
Malalbergo	P	0,0943	S
Marzabotto		0,0785	
Medicina		0,1638	
Minerbio		0,0966	
Molinella		0,1602	
Monghidoro		0,0529	
Monterenzio		0,0696	
Monte San Pietro	P	0,1186	S
Monteveglia	P	0,0647	S
Monzuno		0,0755	
Mordano		0,0581	
Ozzano dell'Emilia	P	0,1298	S
Pianoro		0,1747	
Pieve di Cento	P	0,0814	S
Porretta Terme		0,0611	
Sala Bolognese	P	0,0902	S
San Benedetto Val di Sambro	P	0,0591	S
San Giorgio di Piano		0,0888	
San Giovanni in Persiceto	P	0,2616	S
San Lazzaro di Savena	P	0,3006	S
San Pietro in Casale	P	0,1218	S
Sant'Agata Bolognese	P	0,0818	S
Sasso Marconi	P	0,1530	S
Savigno	P	0,0425	S
Vergato	P	0,0874	S
Zola Predosa	P	0,1788	S
Provincia	P	0,0164	S

*elf**3*



La presente deliberazione costituisce estratto del verbale della seduta del 17 dicembre 2009, che venne letto, approvato e sottoscritto nelle forme di legge.

L'ASSESSORE

Emanuele Burgin

IL VERBALIZZANTE

Maria Angela Favazzo

Ai sensi dell'art. 13, comma 11, della convenzione, la presente deliberazione è stata trasmessa all'ufficio competente per la pubblicazione all'Albo pretorio telematico della Provincia di Bologna per quindici giorni consecutivi dal al 2010.

Bologna,

IL RESPONSABILE DEL PROCEDIMENTO



AVVERTENZE

Avverso il presente provvedimento, gli interessati possono proporre ricorso al Tribunale Amministrativo Regionale per l'Emilia-Romagna entro il termine di giorni sessanta da quello in cui l'interessato ne abbia ricevuta la notifica, o ne abbia comunque avuta piena conoscenza, o, per gli atti di cui non sia richiesta la notifica individuale, dal giorno in cui sia scaduto il termine della pubblicazione.

**CONVENZIONE TRA LA PROVINCIA DI BOLOGNA E L'AUTORITA' D'AMBITO DI
BOLOGNA PER LA GESTIONE OPERATIVA DELLE COMPETENZE
DELL'AUTORITA'**

Premesso che:

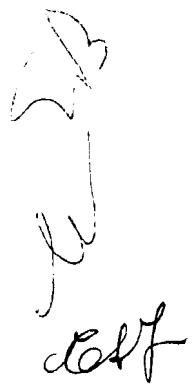
- La Regione Emilia Romagna con legge n 10 del 30.06.2008, "Misure per il riordino territoriale, l'autoriforma della amministrazione e la razionalizzazione delle funzioni", sulla base dell'art. 2, comma 38, della Legge n. 244/2007 (Legge Finanziaria per l'anno 2008), ha avviato il processo di riorganizzazione degli ambiti territoriali ottimali e in particolare:
 - ha individuato il territorio provinciale quale minima aggregazione di ambito territoriale ottimale per l'esercizio delle funzioni del servizio idrico integrato e del servizio di gestione dei rifiuti urbani;
 - ha previsto che la Provincia e i Comuni partecipino obbligatoriamente, per l'esercizio delle funzioni del servizio idrico integrato e del servizio di gestione dei rifiuti urbani loro spettanti, alla forma di cooperazione della convenzione ai sensi dell'articolo 30 del decreto legislativo n. 267 /2000, avente personalità giuridica di diritto pubblico;
 - ha stabilito che la convenzione individui le modalità di esercizio delle funzioni da parte dei soggetti partecipanti ed il soggetto delegato alla sottoscrizione degli atti a rilevanza esterna e dei contratti

- in attuazione delle disposizioni normative suddette la Provincia di Bologna e i Comuni del suo territorio hanno sottoscritto in data _____ la convenzione istitutiva dell'Autorità d'ambito di Bologna.

- la suddetta convenzione prevede che:
 - tale nuova Autorità è un soggetto di diritto pubblico dotato di personalità giuridica e pertanto ad esso sono imputati tutti i rapporti giuridici conseguenti all'esercizio delle funzioni previste dalla legge
 - la Provincia di Bologna è individuata quale soggetto delegato alla sottoscrizione degli atti a rilevanza esterna e dei contratti ai sensi dell'articolo 30, comma 4 L.R. 10/2008
 - è demandata ad una specifica convenzione fra Autorità d'ambito e Provincia la gestione operativa degli adempimenti di cui alla L.R. 10/2008 e di quant'altro previsto dalla convenzione istitutiva, individuando in particolare le modalità di esercizio delle funzioni da parte del soggetto delegato alla sottoscrizione degli atti a rilevanza esterna e dei contratti, nonché le modalità di gestione delle risorse;

Richiamata la suddetta convenzione istitutiva e in particolare l'articolo 18 che prevede:

1. *L'Autorità per lo svolgimento dei compiti di gestione amministrativa, finanziaria e tecnica di cui alla presente convenzione si avvale di una specifica struttura organizzativa della Provincia.*
2. *Per lo svolgimento dei compiti di cui al precedente comma 1 e di eventuali ulteriori attività omogenee, la Provincia provvede ad individuare, in base agli indirizzi forniti dall'assemblea, un'unità organizzativa dotandola di risorse umane e strumentali adeguate all'espletamento dei compiti ad essa affidati. Il dirigente responsabile di tale unità organizzativa è incaricato, ai sensi della vigente normativa, dal Presidente della Provincia previa espressione, da parte dell'assemblea di quanto previsto all'art. 12 comma 2 lettere q) ed r).*



3. Al dirigente responsabile dell'unità organizzativa di cui al precedente comma 2 spettano tutti i compiti, compresa l'adozione degli atti e provvedimenti amministrativi che impegnano l'Autorità verso l'esterno, non ricompresi espressamente dalla legge o dalla presente convenzione tra le funzioni di indirizzo e controllo politico-amministrativo degli organi di governo dell'Autorità. Lo svolgimento dei compiti previsti al precedente comma 1 implica la sottoscrizione da parte dei competenti organi gestionali della Provincia di tutti i relativi atti, compresi pareri, visti, attestazioni previsti dalla legge, con imputazione diretta all'Autorità degli effetti giuridici degli atti medesimi salvo i casi stabiliti nella Convenzione di cui all'art. 12 comma 2 lettera m.
4. La Provincia provvede alla copertura della dotazione organica dell'unità organizzativa di cui al precedente comma 2 tenuto conto delle procedure previste all'art. 42 commi 1 e 3 della L.R. 10/2008.

LE PARTI

LA PROVINCIA DI BOLOGNA (d'ora in poi per comodità la Provincia) codice fiscale _____, qui rappresentata da _____, nato a _____ il _____

E

L'AUTORITÀ D'AMBITO DI BOLOGNA (d'ora in poi per comodità l'Autorità) codice fiscale _____, qui rappresentata da _____, nato a _____ il _____

CONVENGONO E STIPULANO QUANTO SEGUE

ARTICOLO 1 - OGGETTO

La presente convenzione, in attuazione dell'articolo 30 comma 4 della legge regionale 10 /2008 e della convenzione istitutiva dell'Autorità d'ambito di Bologna, ha ad oggetto la gestione operativa degli adempimenti di cui alla L.R. 10/2008 e di quant'altro previsto dalla convenzione istituiva o comunque necessario per il raggiungimento dei fini istituzionali dell'Autorità.

ARTICOLO 2 - STRUTTURA OPERATIVA

Per il raggiungimento degli obiettivi contenuti nella relazione di accompagnamento al bilancio previsionale e programmatico dell'Autorità, al fine di garantire lo svolgimento delle funzioni di cui all'art. 1, la Provincia individua una struttura organizzativa dotandola delle risorse umane e strumentali ritenute necessarie.

Il dirigente dell'unità organizzativa di supporto all'Autorità effettua la gestione amministrativa finanziaria e tecnica ai sensi dell'articolo 107 del D.Lgs 267/2000, e in particolare:

- Predisporre la proposta di bilancio preventivo e consuntivo dell'Autorità d'ambito da sottoporre all'approvazione dell'Assemblea e relative variazioni;
- Verifica le entrate e trasferisce le risorse sul bilancio dell'Autorità d'ambito da trasferire alla Provincia in base a quanto previsto dall'articolo 4;
- Adotta tutti gli atti amministrativi rientranti fra le competenze di cui all'articolo 1 della presente convenzione, nell'ambito delle funzioni attribuite dalla legge all'Autorità;
- Stipula i contratti per conto dell'Autorità necessari al suo funzionamento operativo e all'esercizio delle funzioni attribuite dalla legge all'Autorità;
- Rende parere di regolarità tecnica sulle deliberazioni dell'Assemblea dell'Autorità;

Handwritten signature and initials in the right margin, possibly reading 'dell'.

Gli effetti degli atti assunti dal dirigente nell'esercizio delle funzioni riferite alle attività dell'Autorità sono imputati all'Autorità medesima.

Tale dirigente svolge altresì le sue funzioni nel quadro dei poteri degli organi di governo dell'Autorità previsti dalla Convenzione istitutiva e tenuto conto dell'organizzazione provinciale.

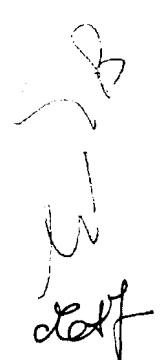
Il dirigente è direttamente responsabile sul piano amministrativo, contabile e civile per gli eventuali danni derivanti dallo svolgimento delle attività a lui assegnate dalla presente convenzione; in tali casi la responsabilità civile si estende all'Autorità secondo quanto disposto dall'articolo 28 della Costituzione.

ARTICOLO 3 –SUPPORTO TRASVERSALE DEGLI UFFICI PROVINCIALI DI STAFF

Gli uffici di staff della Provincia garantiscono il supporto necessario all'unità organizzativa di cui all'articolo 2, ove necessario, e in particolare nei seguenti ambiti:

- Bilancio
- Personale
- Funzione di protocollo e di archivio
- Edilizia e patrimonio
- Sicurezza sui luoghi di lavoro
- Provveditorato
- Servizi informativi e informatici
- Consulenza legale e amministrativa
- Controllo di gestione

Il dirigente responsabile dei Servizi economico-finanziari della Provincia rende parere di regolarità contabile sulle deliberazioni di approvazione del bilancio preventivo e consuntivo approvato dall'Assemblea dell'Autorità e relative variazioni.



ARTICOLO 4 - RAPPORTI FINANZIARI

L'Autorità trasferisce annualmente alla Provincia le risorse necessarie per l'adeguato esercizio delle competenze disciplinate dalla presente convenzione. Annualmente vengono assegnate con il PFCG, a seguito di negoziazione di budget, le risorse necessarie per lo svolgimento dei compiti di cui all'art. 1 della presente convenzione, che costituiscono una spesa vincolata.

Nell'ambito delle risorse trasferite dall'Autorità alla Provincia viene individuato inoltre l'ammontare delle spese di funzionamento dell'Autorità e, in particolare, delle spese di personale, per i locali utilizzati, per le utenze, di provveditorato, nonché a copertura dei servizi di cui all'art. 3.

ARTICOLO 5 – RINVIO

Per quanto non espressamente previsto dalla presente convenzione si rinvia ad eventuali specifici accordi attuativi di natura gestionale tra il dirigente dell'unità organizzativa di cui all'articolo 2, in nome e per conto dell'Autorità e i responsabili delle unità organizzative della Provincia di volta in volta interessate.

ARTICOLO 6 - RENDICONTO DELLE ATTIVITA'

Il dirigente di cui all'articolo 2 rende conto annualmente del funzionamento della struttura, dei rapporti con l'ente che mette a disposizione le risorse umane e strumentali, dell'andamento e delle problematiche eventualmente intercorse nella gestione delle attività di cui alla presente convenzione, in sede di approvazione del bilancio consuntivo all'Assemblea dell'Autorità. Di tale relazione si terrà conto in sede di redazione del bilancio per gli anni successivi.

ARTICOLO 7 - TRATTAMENTO DATI PERSONALI

L'Autorità e la Provincia, ciascuna per le rispettive competenze, sono titolari, ai sensi del D.Lgs 196/2003, dei dati personali trattati nell'ambito dell'esercizio delle funzioni previste dalla legge. Il dirigente provinciale dell'unità operativa di cui all'articolo 2 è Responsabile esterno per il trattamento dei dati personali necessari alle funzioni e ai compiti conferiti alla Provincia con la presente convenzione ed è tenuto a rispettare le istruzioni del titolare. Tale Responsabilità è richiamata nell'atto di incarico dirigenziale a cui sono allegate le istruzioni per il trattamento dei dati.

ARTICOLO 8 - SICUREZZA NEI LUOGHI DI LAVORO

La Provincia garantisce la sicurezza nei luoghi di lavoro ai lavoratori di cui all'art. 2 della presente convenzione, che utilizzano una sede di lavoro che rientra nella sua disponibilità, al pari degli altri lavoratori.

ARTICOLO 9 - DURATA

La presente convenzione ha durata pari a quella della convenzione istitutiva dell'Autorità. In caso di scioglimento dell'Autorità a seguito di unificazione con uno o più ambiti territoriali contigui, la presente convenzione si intende implicitamente e automaticamente risolta.

ARTICOLO 10 - FASE DI AVVIO

L'Autorità predispone lo stato di consistenza patrimoniale dell'ente neo costituito avvalendosi della struttura organizzativa. L'Autorità si avvale della struttura organizzativa per la regolazione dei crediti e dei debiti a cui è succeduta in seguito all'estinzione dell'Agenzia d'ambito.

L'Autorità assegna alla Provincia, con vincolo di destinazione, i beni mobili sulla base dello stato di consistenza.

Contestualmente alla definizione di cui al primo comma vengono quantificati i costi di gestione relativi al II semestre 2009 con le modalità di cui al precedente articolo 4.

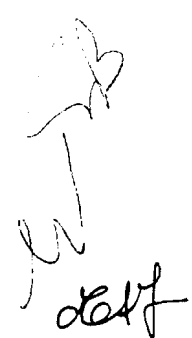
ARTICOLO 11 - CONTROVERSIE E REGISTRAZIONE

Le eventuali controversie fra le parti inerenti l'interpretazione della presente convenzione sono prioritariamente risolte in via bonaria. In tal caso la soluzione della controversia è risolta da un collegio di tre arbitri nominati di comune accordo fra le parti.

La registrazione della presente convenzione è prevista solo in caso d'uso.

Letto, scritto e approvato

Bologna,

Handwritten signature and initials in black ink, located on the right side of the page. The signature appears to be 'del' and there are some initials above it.

Data, _____

Il rappresentante della Provincia	Il rappresentante dell'Autorità
-----------------------------------	---------------------------------

Handwritten signature
dell